

# Guía de Usuario: Portal para Padres de PowerSchool

### Acceso al Portal para Padres de PowerSchool

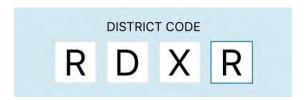
Se puede acceder al Portal para Padres de PowerSchool desde cualquier dispositivo electrónico con acceso a Internet (computadora, tableta o teléfono inteligente). Se puede acceder al Portal de PowerSchool de las Escuelas Públicas de Yonkers escribiendo la siguiente dirección URL en la barra de direcciones del explorador web: https://yonkersps.powerschool.com/public.

Además, puede acceder al Portal para Padres de PowerSchool a través de la aplicación móvil gratuita disponible en dispositivos iOS (iPhone o iPad) o Android. En los dispositivos iOS, la aplicación PowerSchool se puede descargar a través del App Store y en los dispositivos Android, la aplicación PowerSchool se puede descargar a través del Google Play Store.





Para entrar al Portal del distrito de Yonkers a través de la aplicación móvil, deberá introducir el código del distrito de la siguiente manera:



## Creación de una cuenta de Portal para Padres de PowerSchool

Para entrar y acceder a la información de su(s) hijo(s) que actualmente están registrados en las escuelas públicas de Yonkers, deberá crear solo una (1) cuenta. Antes de crear su cuenta, debe tener lo siguiente:

- Una dirección de correo electrónico
- Obtener un ID de acceso y una contraseña de acceso para cada hijo/a que está registrado en las escuelas públicas de Yonkers.

La administración de la escuela de su(s) hijo(s) puede asistir con cualquiera de los artículos mencionados anteriormente.

Paso 1: Acceda a la página web del Portal para Padres de las escuelas públicas de Yonkers



Student and Pare	ent Sign In	
Sign In Create Account		Paso 1: Acceda a la página web del portal de padres de PowerSchool a
Username	1	través de yonkersps.powerschool.com Verás la pantalla a la izquierda.
Password		
	Forgot Username or Password?	

Paso 2: Seleccione la opción de "Create Account" (Crear cuenta)

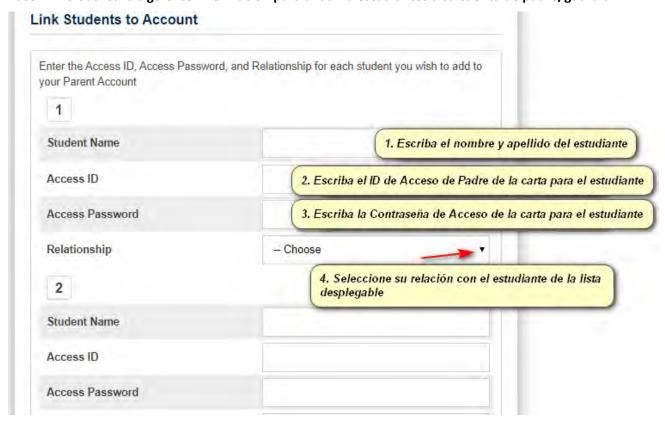




Paso 3: Introduzca la siguiente información para crear una cuenta de padre/guardián:



Paso 4: Introduzca la siguiente información para añadir a estudiantes a su cuenta de padre/guardián:



Puede repetir el 4º paso para añadir hasta siete (7) estudiantes a una cuenta de padre/guardián con los campos de información requeridos para cada estudiante:

Paso 5: Haga clic en Enter en la parte inferior de la página para completar la configuración de su cuenta:



Es importante que mantenga su Nombre de Usuario y Contraseña confidenciales para que sólo usted pueda acceder a la información de su(s) hijo(s).

## Inicio de sesión en el Portal para Padres de PowerSchool

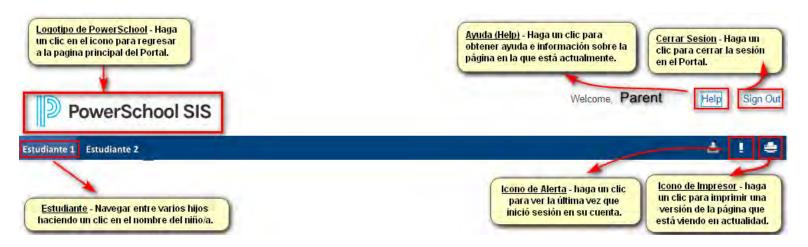
Para iniciar una sesión en el Portal para Padres de PowerSchool, escriba la siguiente dirección URL en la barra de direcciones del explorador Web:

## https://yonkersps.powerschool.com/public



## Navegación por el Portal de Padres

La siguiente barra de exploración aparece en la parte superior de todas las páginas del Portal para Padres:



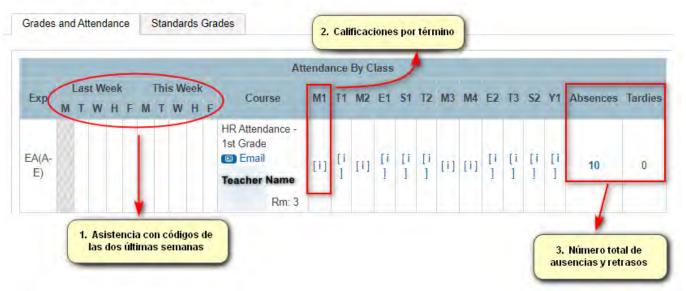
Una vez que haya iniciado la sesión en el Portal para Padres, tendrá acceso en tiempo real a los siguientes elementos para su(s) hijo(s), ubicados en el panel Menú de navegación, en el lado izquierdo de la página:



- Grades and Attendance (Current) Calificaciones y asistencia (Actual)
- Grade History Historial de calificaciones
- Attendance History Historial de asistencia
- Email Notification (Set-up) Notificación por correo electrónico (Configuración)
- Teacher Comments Comentarios del maestro/a
- Report Cards Libretas de Calificaciones
- School Bulletin Boletín Escolar para mensajes importantes
- Student Schedule Horario del estudiante
- School Information Información Escolar
- Account Preferences Preferencias de cuenta

El Portal para Padres de PowerSchool se abre automáticamente a la página de Calificaciones y Asistencia. Es la página de búsqueda rápida predeterminada, que muestra las clases, asistencia, profesores y notas del estudiante, que se extraen del libro de calificaciones de PowerSchool de cada profesor/a.

# Grades and Attendance: Estudiante 1



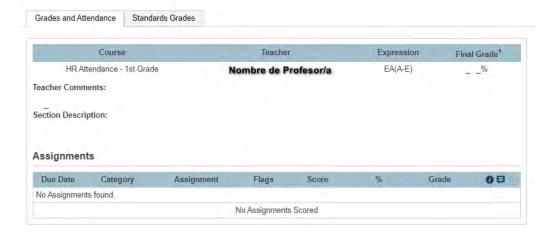
1. <u>Attendance (Asistencia)</u>: presenta un resumen de las dos últimas semanas de asistencia del estudiante. Una leyenda se encuentra en la parte inferior de la pantalla de búsqueda rápida con más información sobre los códigos de asistencia.

#### Legend

Attendance Codes: Blank=Present | ILA=Illegal Absence | UT=Unexcused Tardy | ILL=Illness | LA=Legal Absence | ET=Excused Tardy | ECA=Excused Class Absence | ED=Early Departure | REL=Religious | OSSU=Out of School Suspension | ISSP=In-School Suspension and Present | ISSE=In-School Suspension and Excused Absence | ISSU=In-School Suspension and Unexcused Absence | ISST=In-School Suspension and Tardy | IDT=IDT | HH=Home and Hospital |

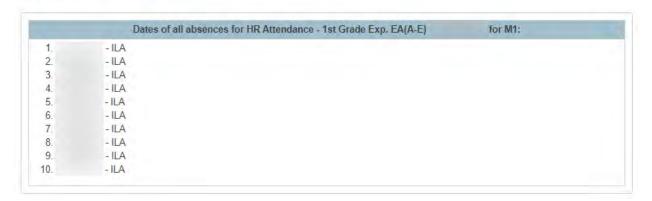
 Course Grades by term (Calificaciones del curso por término): Cuando las calificaciones están disponibles para cada término especificado, puede hacer clic en el grado de clase para ver las asignaciones de clases (si las publica el profesor/a del curso) para el año académico actual.

#### Class Score Detail: Estudiante 1



3. <u>Absences/Tardies Total (Total de Ausencias/Retrasos)</u>: Para ver la lista de fechas de asistencia para ausencias y retrasos, haga un clic en el número de cada columna. Sera dirigido a la página de Fechas de Asistencia (Dates of Attendance).

## Dates of Attendance:



## Descripción de los iconos de navegación de páginas en el Portal para Padres

Icono de Navegación	Descripción
Grade History	La página <b>Historial de Calificaciones (Grades History)</b> muestra los notas de término del estudiante seleccionado.
Attendance History	La página <b>Historial de Asistencia</b> ( <b>Attendance History</b> ) muestra información sobre el registro de asistencia del estudiante para el termino actual.
Email Notification	La página Notificaciones de correo electrónico (Email Notifications) le ofrece la posibilidad de administrar sus preferencias de correo electrónico de la cuenta principal, incluyendo la información que desea recibir, la frecuencia con la que desea recibir la información y cualquier dirección de correo electrónico adicional a la que desee enviar la información. Las preferencias de correo electrónico se pueden aplicar a un solo estudiante o a todos los alumnos asociados a su cuenta de padre.
Teacher Comments	La página Comentarios del profesor (Teacher Comments) muestra cualquier comentario que un profesor/a ha introducido con respecto a un estudiante, como el rendimiento o el comportamiento del estudiante.
Report Cards	La página <b>Libretas de Calificaciones (Report Cards)</b> muestra las libretas de calificaciones del estudiante seleccionado.

Icono de Navegación	Descripción
School Bulletin	La página del <b>Boletín Escolar (School Bulletin)</b> sirve como tablero de mensajes de la escuela de su(s) hijo(s) donde la(s) escuela(s) pueden publicar una variedad de información para que usted la vea.
Class Registration	En la página <b>Registro de clases (Class Registration)</b> , los estudiantes y sus padres pueden administrar sus solicitudes de cursos para el próximo año escolar.
Balance	La página Saldo (Balance) muestra la información del saldo de almuerzo o transacción de cuota del estudiante para el término actual. Esta página no estará activa para el Portal para Padres de las escuelas públicas de Yonkers.
My Schedule	La página Horario Estudiantil (My Schedule) mostrará la programación del estudiante seleccionado, que se puede ver de dos maneras: una programación de vista de semana y una programación de vista de matriz.
School Information	La página <b>Información Escolar (School Information)</b> muestra la dirección física y la información de contacto de la escuela del estudiante seleccionado.
Account Preferences	La página <b>Preferencias de cuenta (Account Preferences)</b> le permite administrar la información de su cuenta principal, incluyendo su nombre, nombre de usuario, contraseña y dirección de correo electrónico. Además, puede agregar a su cuenta a todos los estudiantes para los que tiene derechos legales y parentales para ver su información a través de su cuenta.